



## Čeština

- Posuvník ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ BUDÍKU
- Posunutím posuvníku ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ BUDÍKU nahoru zapnete budík.
- Posunutím posuvníku ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ BUDÍKU dolů budík vypnete.
- Dotykové tlačítko ODLOŽENÍ / SVĚTLO
- Klepnutím zapnete podsvícení na 10 sekund.
- Klepnutím zastavíte budík a aktivujete funkci 5minutového odložení.
- Klávesa RESET
- Stisknutím špendlíku resetujete všechny hodnoty na výchozí nastavení. V případě poruchy je nutné jednotku resetovat.
- Klávesa RCC
- Stisknutím přijmete signál RC a otestujete příjem.
- Stiskněte a podržte tlačítko RCC déle než 3 sekundy, dokud se nezobrazí „OFF“, abyste deaktivovali automatickou funkci RC.

- Popis produktu (Obrázek 1)**
  - 1. LCD displej
  - 2. Dotykové tlačítko ODLOŽENÍ / SVĚTLO
  - 3. Posuvník ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ BUDÍKU
  - 4. Přepínač NASTAVENÍ ČASU / NEUTRÁLNÍ REŽIM / NASTAVENÍ BUDÍKU
  - 5. Tlačítko +
  - 6. Tlačítko -
  - 7. Příhrádka na baterie
  - 8. Tlačítko RESET
  - 9. Tlačítko RCC
- Poznámk**a: Stisknutím špendlíku resetujete všechny hodnoty na výchozí nastavení. V případě poruchy je nutné jednotku resetovat.
- Klávesa RESET**
- Stisknutím špendlíku resetujete všechny hodnoty na výchozí nastavení. V případě poruchy je nutné jednotku resetovat.
- Klávesa RCC**
- Stisknutím přijmete signál RC a otestujete příjem.
  - Stiskněte a podržte tlačítko RCC déle než 3 sekundy, dokud se nezobrazí „OFF“, abyste deaktivovali automatickou funkci RC.

- Bezpečnostní opatření týkající se baterií**
- 1. Nepoužívejte dobíjecí baterie.
- 2. Používejte pouze alkalické baterie typu AA stejného nebo ekvivalentního typu.
- 3. Vkládejte baterie se správnou polaritou.
- 4. Uchovávejte baterie mimo dosah dětí.
- 5. Vybité baterie zlikvidujte v souladu s místními zákonnými požadavky. Nevyhazujte je do běžného domovního odpadu.
- 6. Zabráňte zkratování kontaktů v prostoru pro baterie a svorek baterie.
- 7. Vyměňte baterie z jednotky, pokud ji nebudete delší dobu používat.
- 8. Vybité baterie by měly být vyjmuty z prostoru pro baterie, aby se zabránilo jejich nadměrnému vybití, které může způsobit vytečení baterie a poškození hodin.

- Začínáme**
- 1. Sejměte kryt baterie.
- 2. Vložte 1 novou baterii velikosti AA podle pokynů v prostoru pro baterie a stiskněte tlačítko „reset“ pro resetování hodin. Displej se po několika sekundách zapne.
- 3. Po 6 sekundách hodiny automaticky začnou vyhledávat rádiem řízený časový signál.
- 4. Zavřete kryt baterie.

- Rádiové ovládání, verze DCF (Německo a evropské země)**
- Tento digitální budík Braun se nastavuje a řídí automaticky rádiovým signálem DCF. Signál časového kódu DCF je vyslán z Frankfurtu v Německu. Pokrytí signálem DCF zahrnuje celé Německo. Signál časového kódu lze přijímat až do vzdálenosti 1500 km od Frankfurtu. To pokrývá většinu střední a západní Evropy.

- Funkční tlačítka**
- Přepínač NASTAVENÍ ČASU / NEUTRÁLNÍ / NASTAVENÍ BUDÍKU
- Přepněte přepínač do polohy NASTAVENÍ ČASU pro nastavení času.
- Přepněte přepínač do polohy NASTAVENÍ BUDÍKU pro nastavení času budíku.
- Přepněte přepínač do polohy NEUTRÁLNÍ pro ukončení režimu nastavení a návrat k normálnímu zobrazení.
- Klávesa +
- Pokud je přepínač nastavení v poloze NEUTRÁLNÍ, stiskněte tlačítko + pro přepínání mezi 12 a 24hodinovým formátem zobrazení.
- V režimu NASTAVENÍ ČASU nebo NASTAVENÍ BUDÍKU stiskněte pro zvýšení nastavené hodnoty. Stisknutím a podržením pro urychlení nastavení.
- Klávesa -
- V režimu NASTAVENÍ ČASU nebo NASTAVENÍ BUDÍKU stiskněte pro snížení nastavené hodnoty. Stisknutím a podržením pro urychlení nastavení.

- Klávesa**
- V režimu NASTAVENÍ ČASU nebo NASTAVENÍ BUDÍKU stiskněte pro snížení nastavené hodnoty. Stisknutím a podržením pro urychlení nastavení.

## Polski

**Środki ostrożności dotyczące baterii**

- Nie używaj akumulatorów.
- Używaj wyłączników baterii alkalicznych AA tego samego typu lub równoważnych.
- Włóż baterie, zachowując prawidłową biegunowość.
- Trzymaj baterie poza zasięgiem dzieci.
- Wyczerpane baterie utylizuj zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie wyrzucaj ich razem z odpadami domowymi.
- Unikaj zwarcia styków w komorze baterii i na zaciskach baterii.
- Wyjmij baterie z urządzenia, jeśli nie będzie ono używane przez dłuższy czas.
- Wyczerpane baterie należy wyjąć z komory baterii, aby zapobiec nadmiernemu rozładowaniu, które może spowodować wyciek i uszkodzenie zegara.

- Rozpozncie użytkownika**
- 1. Zdejmij pokrywkę komory baterii.
- 2. Włóż 1 nową baterię AA zgodnie z oznaczeniem w komorze baterii i naciśnij przycisk „reset“, aby zresetować zegar. Wyświetlacz włączy się po kilku sekundach.
- 3. Po 6 sekundach zegar automatycznie rozpocznie skanowanie w poszukiwaniu sygnału czasu sterowanego radiowo.
- 4. Zamknij pokrywę komory baterii.

- Sterowanie radiowe, wersja DCF (Niemcy i kraje europejskie)**
- Ten cyfrowy budzik Braun jest ustawiany i sterowany automatycznie za pomocą sygnału radiowego DCF. Sygnał radiowy DCF z kodem czasowym nadawany jest z Frankfurtu w Niemczech. Zasięg sygnału DCF obejmuje całe Niemcy. Sygnał z kodem czasowym można odbierać w promieniu do 1500 km od Frankfurtu. Obejmuje on większość Europy Środkowej i Zachodniej.

- Klawisze funkcyjne**
- Przelącznik USTAWIANIE CZASU / NEUTRALNY / USTAWIANIE ALARMU
- Przesuń przelącznik do pozycji USTAWIANIE CZASU, aby ustawić godzinę.
- Przesuń przelącznik do pozycji USTAWIANIE ALARMU, aby ustawić godzinę alarmu.
- Przesuń przelącznik do pozycji NEUTRALNEJ, aby wyjść z trybu ustawień i powrócić do normalnego wyświetlania.
- Klawisz +
- Gdy przelącznik ustawień znajduje się w pozycji NEUTRALNEJ, naciśnij przycisk +, aby zmienić format wyświetlania między 12 a 24-godzinnym.
- W trybie USTAWIANIA CZASU lub USTAWIANIA ALARMU naciśnij, aby zwiększyć wartość ustawienia. Naciśnij i przytrzymaj, aby przyspieszyć ustawianie.
- Klawisz -
- W trybie USTAWIANIA CZASU lub USTAWIANIA ALARMU naciśnij, aby zmniejszyć wartość ustawienia. Naciśnij i przytrzymaj, aby przyspieszyć ustawianie.

- Suwak WŁ./WYŁ. ALARMU
- Przesuń suwak WŁ./WYŁ. ALARMU w górę, aby włączyć alarm.
- Przesuń suwak WŁ./WYŁ. ALARMU w dół, aby wyłączyć alarm.
- Przycisk dotykowy SNOOZE / LIGHT
- Dotknij, aby włączyć podświetlenie na 10 sekund.
- Dotknij, aby zatrymacć alarm i aktywować funkcję 5-minutowej drzemki.
- Przycisk RESET
- Naciśnij pinęzką, aby przywrócić wszystkie wartości domyślne. W przypadku awarii należy zresetować urządzenie.

- Posuvník ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ BUDÍKU
- Posunutím posuvníku ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ BUDÍKU nahoru zapnete budík.
- Posunutím posuvníku ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ BUDÍKU dolů budík vypnete.
- Dotykové tlačítko ODLOŽENÍ / SVĚTLO
- Klepnutím zapnete podsvícení na 10 sekund.
- Klepnutím zastavíte budík a aktivujete funkci 5minutového odložení.
- Klávesa RESET
- Stisknutím špendlíku resetujete všechny hodnoty na výchozí nastavení. V případě poruchy je nutné jednotku resetovat.
- Klávesa RCC
- Stisknutím přijmete signál RC a otestujete příjem.
- Stiskněte a podržte tlačítko RCC déle než 3 sekundy, dokud se nezobrazí „OFF“, abyste deaktivovali automatickou funkci RC.

- Popis produktu (Obrázek 1)**
  - 1. LCD displej
  - 2. Dotykové tlačítko ODLOŽENÍ / SVĚTLO
  - 3. Posuvník ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ BUDÍKU
  - 4. Přepínač NASTAVENÍ ČASU / NEUTRÁLNÍ REŽIM / NASTAVENÍ BUDÍKU
  - 5. Tlačítko +
  - 6. Tlačítko -
  - 7. Příhrádka na baterie
  - 8. Tlačítko RESET
  - 9. Tlačítko RCC
- Poznámk**a: Stisknutím špendlíku resetujete všechny hodnoty na výchozí nastavení. V případě poruchy je nutné jednotku resetovat.
- Klávesa RESET**
- Stisknutím špendlíku resetujete všechny hodnoty na výchozí nastavení. V případě poruchy je nutné jednotku resetovat.
- Klávesa RCC**
- Stisknutím přijmete signál RC a otestujete příjem.
  - Stiskněte a podržte tlačítko RCC déle než 3 sekundy, dokud se nezobrazí „OFF“, abyste deaktivovali automatickou funkci RC.

- Popis produktu (Obrázek 1)**
  - 1. LCD displej
  - 2. Dotykové tlačítko ODLOŽENÍ / SVĚTLO
  - 3. Posuvník ZAPNUTÍ / VYPNUTÍ BUDÍKU
  - 4. Přepínač NASTAVENÍ ČASU / NEUTRÁLNÍ REŽIM / NASTAVENÍ BUDÍKU
  - 5. Tlačítko +
  - 6. Tlačítko -
  - 7. Příhrádka na baterie
  - 8. Tlačítko RESET
  - 9. Tlačítko RCC
- Poznámk**a: Stisknutím špendlíku resetujete všechny hodnoty na výchozí nastavení. V případě poruchy je nutné jednotku resetovat.
- Klávesa RESET**
- Stisknutím špendlíku resetujete všechny hodnoty na výchozí nastavení. V případě poruchy je nutné jednotku resetovat.
- Klávesa RCC**
- Stisknutím přijmete signál RC a otestujete příjem.
  - Stiskněte a podržte tlačítko RCC déle než 3 sekundy, dokud se nezobrazí „OFF“, abyste deaktivovali automatickou funkci RC.

- Pogrobności o displeji (Obrázek 2)**
- A. Cas
- B. Iŋdikátor AM / PM (pro 12hodinový formát)
- C. Cas budíku
- D. Ikona budíku
- E. Iŋdikátor letního času
- F. Iŋdikátor síly signálu RC

- Iŋdikátor síly signálu RC (obrázek 3)**
- Iŋdikátor signálu zobrazuje sílu signálu ve 3 úrovních. Blikání segmentu vlny znamená, že jsou přijímány časové signály. Stiskněte a podržte tlačítko RCC déle než 3 sekundy, dokud se nezobrazí „OFF“, abyste deaktivovali automatickou funkci RC.

- Poznámk**a: Tlačítko RCC můžete použít k ručnímu příjmu časového signálu. Režim příjmu se automaticky ukončí po 6 minutách.

- Nastavení času**
- 1. Posuňte přepínač NASTAVENÍ ČASU / NEUTRÁLNÍ / NASTAVENÍ BUDÍKU do polohy NASTAVENÍ ČASU.
- 2. Stisknutím tlačítka „+“ nebo „-“ nastavte požadovanou hodnotu. Stisknutím a podržením tlačítka „+“ nebo „-“ nastavení urychlíte.
- 3. Posuňte přepínač NASTAVENÍ ČASU / NEUTRÁLNÍ / NASTAVENÍ BUDÍKU do polohy NEUTRÁLNÍ pro návrat k normálnímu zobrazení a uložení nastavení.

- Nastavení budíku**
- 1. Posuňte přepínač NASTAVENÍ ČASU / NEUTRÁLNÍ / NASTAVENÍ BUDÍKU do polohy NASTAVENÍ BUDÍKU.
- 2. Stisknutím tlačítka „+“ nebo „-“ nastavte požadovanou hodnotu. Stisknutím a podržením tlačítka „+“ nebo „-“ nastavení urychlíte.
- 3. Posuňte přepínač NASTAVENÍ ČASU / NEUTRÁLNÍ / NASTAVENÍ BUDÍKU do polohy NEUTRÁLNÍ pro návrat k normálnímu zobrazení a uložení nastavení.

- Používání funkce budíku a odložení budění**
- 1. Zapněte budík posunutím posuvníku ZAPNUTO/VYPNUTO BUDÍKU nahoru (tak, aby byl viditelný zelený detail). Na LCD displeji se zobrazí ikona zvonku.

- 2. Klepnutím na dotykové tlačítko ODLOŽENÍ / SVĚTLO zastavíte budík a aktivujete funkci odložení. Po aktivaci funkce odložení bude ikona zvonku blikat.
- 3. Chcete-li budík a funkci odložení deaktivovat, posuňte posuvník BUDÍKU ZAPNUTO / VYPNUTO dolů. Ikona zvonku zmizí.

- Poznámk**a: Po aktivaci funkce odložení se budík automaticky znovu spustí po 5 minutách. Funkce odložení se nezastaví, dokud neposunete POSUVNÍK BUDÍKU ZAPNUTO / VYPNUTO dolů.

- Výměna baterie**
- Když LCD displej ztmavne, ihned vyměňte baterii za novou.

- Důležité**
- Pro dosažení nejlepšího příjmu si prosím přečtete následující pokyny.
- 1. Důrazně doporučujeme spustit hodiny v noci. Nechte hodiny přes noc automaticky přijímat signál.
- 2. Umístěte přístroj mimo dosah rušivých zdrojů, jako jsou televizory, počítače, mikrovlnné trouby atd.
- 3. Neumístějte přístroj na kovové povrchy ani do jejich blízkosti.
- 4. Vyhnete se uzavřeným prostorem, jako jsou letiště, sklepy, betonové kancelářské budovy nebo továrny.

- Poznámk**a: Vystavení elektrostatickému prostředí může způsobit vynulování hodin. V takovém případě prosím postupujte podle pokynů v této příručce a znovu nastavte hodiny.

- Záruka**
- Dvouletá záruka na vady materiálu a zpracování (s výjimkou baterie).**
- Záruka platí v zemích, kde se budík oficiálně prodává. Rozbitý nebo prasklý objektiv není kryt zárukou.**

- UK**
- CA**

- Linka pomoci Braun**

Pokud máte s výrobkem problém, kontaktujte nás prosím:

- Service.CZ@weinberger-group.de**
- nebo zavolejte +420 800 023084

- UK**
- CA**

- VAROVÁNÍ! Tento výrobek podléhá směrnicí o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ). Neměl by být likvidován s běžným domovním odpadem, ale měl by být odevzen do místního sběrného dvora k recyklaci.**

- Prohlášení o shodě EU**
- My, ZEON LIMITED UK, výrobce hodinke Braun Watches & Clocks na základě licence od společnosti Procter & Gamble Company, tímto prohlašujeme, že model BC09-DCF je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení o shodě EU si můžete prohlédnout na našich webových stránkách www.braun-clocks.com**

- Frekvenční pásmo: 77,5 kHz**
- Vysílací výkon: 0 dBm**

- Některé ochranné známky jsou používány na základě licence od společnosti Procter & Gamble Company nebo jejich přidružených společností.

## Español

- Precauciones con la batería**
- 1. No utilice baterías recargables.
- 2. Utilice solamente baterías recargables AA del mismo tipo o equivalentes.
- 3. Inserte las baterías con la polaridad correcta.
- 4. Mantenga las baterías alejadas de los niños.
- 5. Deseche las baterías gastadas según los requisitos legales locales. No se deshaga de ellas tirándolas con los residuos domésticos normales.
- 6. Evite el cortocircuito de los contactos del compartimento de las baterías y terminales de baterías.
- 7. Saque las baterías de la unidad si no se va a utilizar durante un periodo largo de tiempo.
- 8. Las baterías gastadas se deben sacar del compartimento de las baterías para evitar que se descarguen en exceso, lo que puede provocar fugas y daños en el reloj.

- Primeros pasos**
- 1. Retire la puerta de las baterías.
- 2. Inserte tres baterías AA nuevas según se indica en el compartimento de baterías, y pulse la tecla “reset” (restablecimiento) para restablecer el reloj. La pantalla se encenderá después de unos segundos.
- 3. Después de 6 segundos, el reloj comenzará automáticamente a buscar la señal de hora por radio control.
- 4. Cierre la puerta de las baterías.

- Versión DCF con funcionamiento radiocontrolado (Alemania y países europeos)**
- Este reloj despertador de Braun se ajusta y controla automáticamente mediante señal de radio DCF. La señal horaria de radio DCF se emite desde Fráncfort, Alemania, cubre todo el país y puede recibirse a una distancia de hasta 1500 km de dicha ciudad. Por lo tanto, llega a la mayor parte de Europa central y occidental.

- Botones de función**
- Interruptor AJUSTAR HORA / NORMAL / AJUSTAR ALARMA
- Deslice el interruptor a la posición AJUSTAR HORA para establecer la hora del reloj.
- Deslice el interruptor a la posición AJUSTAR ALARMA (icono de campana) para establecer la hora de la alarma.
- Deslice el interruptor a la posición NORMAL para salir del modo de ajuste y regresar al modo normal.

- Botón +**
- Si el interruptor de ajuste está en la posición NORMAL, el botón + permite cambiar entre el formato de presentación de 12 horas y el de 24 horas.
- En el modo AJUSTAR HORA o AJUSTAR ALARMA, este botón permite aumentar el valor definido. Manténgalo pulsado para aumentar la velocidad con la que se cambia el valor.

- Botón -**
- En el modo de AJUSTAR HORA o AJUSTAR ALARMA, este botón permite disminuir el valor definido. Manténgalo pulsado para aumentar la velocidad con la que se cambia el valor.

- Botón deslizante ALARMA ON/OFF
- Mueva el botón deslizante ALARMA ON/OFF hacia arriba para activar la alarma.
- Mueva el botón deslizante ALARMA ON/OFF hacia abajo para desactivar la alarma.

- Botón táctil REPETIR/LUZ
- Pulse este botón para encender la luz de fondo durante 10 segundos.

- UK**
- CA**

## Slovák

- Wymiana baterii**
- Gdy wyświetlacz LCD stanie się przyciemniony, należy natychmiast wymienić baterię.

- Ważne**
- Aby uzyskać najlepszą jakość odbioru, należy przeczytać poniższe instrukcje.
- 1. Zdecydowanie zalecamy włączanie zegara w nocy. Pozwól zegarowi automatycznie odbierać sygnał w nocy.
- 2. Umieść urządzenie z dala od źródeł zakłóceń, takich jak telewizory, komputery, kuchenki mikrofalowe itp.
- 3. Unikaj umieszczenia urządzenia na metalowych powierzchniach lub w ich pobliżu.
- 4. Unikaj zamkniętych pomieszczeń, takich jak lotniska, piwnice, cementowe biurowce lub fabryki.

- Uwaga:** Narażenie na działanie środowiska elektrostatycznego może spowodować zresetowanie zegara. W takim przypadku należy postąpić zgodnie z instrukcjami opisanymi w niniejszej instrukcji, aby ponownie ustawić zegar.

- Gwarancja**
- 2-letnia gwarancja na wady materiałowe i wykonawcze (z wyjątkiem baterii). Gwarancja obowiązuje w krajach, w których budzik jest oficjalnie sprzedawany.**
- Złamany lub pęknięty ekran nie jest objęty gwarancją.**

- UK**
- CA**

- Rádiové ovládanie, verzia DCF (Nemeco a európske krajiny)**
- Tento digitálny budík Braun sa nastavuje a ovláda automaticky rádiovým signálom DCF. Signál časového kódu DCF sa vysielá z Frankfurtu v Nemecku. Pokrytie signálom DCF je celé Nemecko. Signál časového kódu je možné prijímať až do vzdialenosti 1500 km od Frankfurtu. To pokrýva väčšinu strednej a západnej Európy.

- Funkčné tlačidlá**
- Přepínač NASTAVENIE ČASU / NEUTRÁLNE / NASTAVENIE BUDÍKA
- Posuňte přepínač do polohy NASTAVENIE ČASU a nastavte čas.
- Posuňte přepínač do polohy NASTAVENIE BUDÍKA a nastavte čas budíka.
- Posuňte přepínač do polohy NEUTRÁLNE a ukončíte režim nastavenia a vrátíte sa do normálneho zobrazenia.

- Kláves +**
- Keď je přepínač nastavenia v polohe NEUTRÁLNE, stlače tlačidlo + a prepínaťe medzi 12-hodinovým a 24-hodinovým formátom zobrazenia.
- V režime NASTAVENIE ČASU alebo NASTAVENIE BUDÍKA stlače tlačidlo pre zvýšenie nastavenvej hodnoty. Stlačením a podržaním zrychlíte nastavenie.

- Kláves -**
- V režime NASTAVENIE ČASU alebo NASTAVENIE BUDÍKA stlače tlačidlo pre zníženie nastavenvej hodnoty. Stlačením a podržaním zrychlíte nastavenie.
- Poznámk**a: Keď je funkcia odloženia budenia aktivovaná, budík sa automaticky znovu spustí po 5 minútach. Funkcia odloženia sa nezastaví, pokiaľ neposuniete POSUVNÍK ALARM ON/OFF nadol.

- Posúvač ZAP./VYP. BUDÍKA**
- Posuňte posuvník ZAP./VYP. BUDÍKA nahor a zapnite budík.
- Posuňte posuvník ZAP./VYP. BUDÍKA nadol a vypnete budík.

- Dotykové tlačidlo ODLOŽENIE/OSVIETENIE**
- Klepnutím zapnete podsvietenie na 10 sekúnd.
- Tuknutím zastavíte budík a aktivujete funkciu 5-minútového odloženia.

- Tlačidlo RESET**
- Naciśnij pinęzką, aby przywrócić wszystkie wartości domyślne. W przypadku awarii należy zresetować urządzenie.

- Pulse este botón para detener la alarma y activar la función de repetición cada 5 minutos.

- Botón RESET**
- Pulse este botón utilizando un objeto puntiagudo para restablecer todos los valores a la configuración predeterminada. Si se produce un error de funcionamiento, es necesario restablecer la unidad.

- Botón RCC**
- Pulse este botón para recibir la señal RC y probar la recepción.
- Mantenga pulsado el botón RCC durante más de 3 segundos hasta que se muestre “OFF” en la pantalla para desactivar la función RC automática.

- Descripción del producto (Imagen 1)**
- 1. Pantalla LCD
- 2. Botón táctil REPETIR/LUZ
- 3. Botón deslizante ALARMA ON/OFF
- 4. Interruptor AJUSTAR HORA / NORMAL / AJUSTAR ALARMA
- 5. Botón +
- 6. Botón -
- 7. Compartimento de la batería
- 8. Botón RESET
- 9. Botón RCC

- Detalles de la pantalla (Imagen 2)**
- A. Hora
- B. Indicador de AM/PM (para el formato de 12 horas)
- C. Hora de la alarma
- D. Icono de alarma
- E. Indicador DST
- F. Indicador de intensidad de la señal RC

- Indicador de intensidad de la señal RC (Imagen 3)**
- El indicador de la señal muestra la intensidad de la señal en 3 niveles. Un segmento de onda intermitente significa que se están recibiendo las señales horarias. Mantenga pulsado el botón RCC durante más de 3 segundos hasta que se muestre “OFF” en la pantalla para desactivar la función RC automática.

- Nota:** puede utilizar el botón RCC para recibir la señal horaria manualmente. El modo de recepción se detiene automáticamente después de 6 minutos.

- Ajuste de la hora**
- 1. Deslice el interruptor AJUSTAR HORA / NORMAL / AJUSTAR ALARMA hasta la posición AJUSTAR HORA.
- 2. Pulse el botón “+” o “-“ para definir el valor deseado. Mantenga pulsado el botón “+” o “-“ para aumentar la velocidad con la que se cambia el valor.
- 3. Deslice el interruptor AJUSTAR HORA / NORMAL / AJUSTAR ALARMA a la posición NORMAL para regresar a la pantalla normal y guardar los ajustes.

- Ajuste de la alarma**
- 1. Deslice el interruptor AJUSTAR HORA / NORMAL o AJUSTAR ALARMA hasta la posición AJUSTAR ALARMA.
- 2. Pulse el botón “+” o “-“ para definir el valor deseado. Mantenga pulsado el botón “+” o “-“ para aumentar la velocidad con la que se cambia el valor.
- 3. Deslice el interruptor AJUSTAR HORA / NORMAL / AJUSTAR ALARMA a la posición NORMAL para regresar a la pantalla normal y guardar los ajustes.

- Uso de la función de alarma y repetición**
- 1. Active la alarma moviendo el control deslizante ALARMA ON/OFF hacia arriba (para que se vea el icono verde). El icono de campana aparece en la pantalla LCD.

- UK**
- CA**

- Tlačidlo RCC**
- Stlačením prijmete signál RC a otestujete príjem.
- Stlače a podržte tlačidlo RCC dlhšie ako 3 sekundy, kým sa nezobrazí „OFF“, čím deaktivujete automatickú funkciu RC.

- Popis produktu (Obrázok 1)**
- 1. LCD displej
- 2. Dotykové tlačidlo ODLOŽENIE/OSVIEŽENIE
- 3. Posuvník BUDÍKA ZAP./VYP.
- 4. Přepínač NASTAVENIE ČASU/NEUTRÁLNEHO STAVU/NASTAVENIA BUDÍKA
- 5. Tlačidlo +
- 6. Tlačidlo -
- 7. Priestor na batérie
- 8. Tlačidlo RESET
- 9. Tlačidlo RCC

- Pogrobności o displeji (Obrázok 2)**
- A. Cas
- B. Iŋdikátor AM/PM (pre 12-hodinový formát)
- C. Cas budíka
- D. Ikona budíka
- E. Iŋdikátor letného času
- F. Iŋdikátor síly signálu diaľkového ovládača

- Iŋdikátor síly signálu RC (obrázok 3)**
- Iŋdikátor signálu zobrazuje silu signálu v 3 úrovniach. Blikanie segmentu vlny znamená, že sa prijímajú časové signály. Stlače a podržte tlačidlo RCC dlhšie ako 3 sekundy, kým sa nezobrazí „OFF“, čím vypnete automatickú funkciu RC.

- Poznámk**a: Tlačidlo RCC môžete použiť na manuálny príjem časového signálu. Režim príjmu sa automaticky ukončí po 6 minútach.

- Nastavenie času**
- 1. Posuňte přepínač NASTAVENIE ČASU / NEUTRÁLNE / NASTAVENIE BUDÍKA do polohy NASTAVENIE ČASU.
- 2. Stlačením tlačidla „+“ alebo „-“ nastavte požadovanú hodnotu. Stlačením a podržaním tlačidla „+“ alebo „-“ urychlíte nastavenie.
- 3. Posuňte přepínač NASTAVENIE ČASU / NEUTRÁLNE / NASTAVENIE BUDÍKA do polohy NEUTRÁLNE, aby ste sa vrátili do normálneho zobrazenia a uložili nastavenia.

- Nastavenie budíka**
- 1. Posuňte přepínač NASTAVENIE ČASU / NEUTRÁLNE / NASTAVENIE BUDÍKA do polohy NASTAVENIE BUDÍKA.
- 2. Stlačením tlačidla „+“ alebo „-“ nastavte požadovanú hodnotu. Stlačením a podržaním tlačidla „+“ alebo „-“ urychlíte nastavenie.
- 3. Posuňte přepínač NASTAVENIE ČASU / NEUTRÁLNE / NASTAVENIE BUDÍKA do polohy NEUTRÁLNE, aby ste sa vrátili do normálneho zobrazenia a uložili nastavenia.

- Používanie funkcie budíka a odloženia budenia**
- 1. Aktivujte budík posunutím posuvníka ALARM ON/OFF nahor (tak, aby bol viditeľný zelený detail). Na LCD displeji sa zobrazí ikona zvončeka.
- 2. Klepnutím na dotykové tlačidlo SNOOZE/LIGHT zastavíte budík a aktivujete funkciu odloženia budenia. Keď je funkcia odloženia budenia aktivovaná, ikona zvončeka bude blikat